

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 70 (1944)  
**Heft:** 36

**Illustration:** Füsilier Dik beim Dorfreinigungsdetachment  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

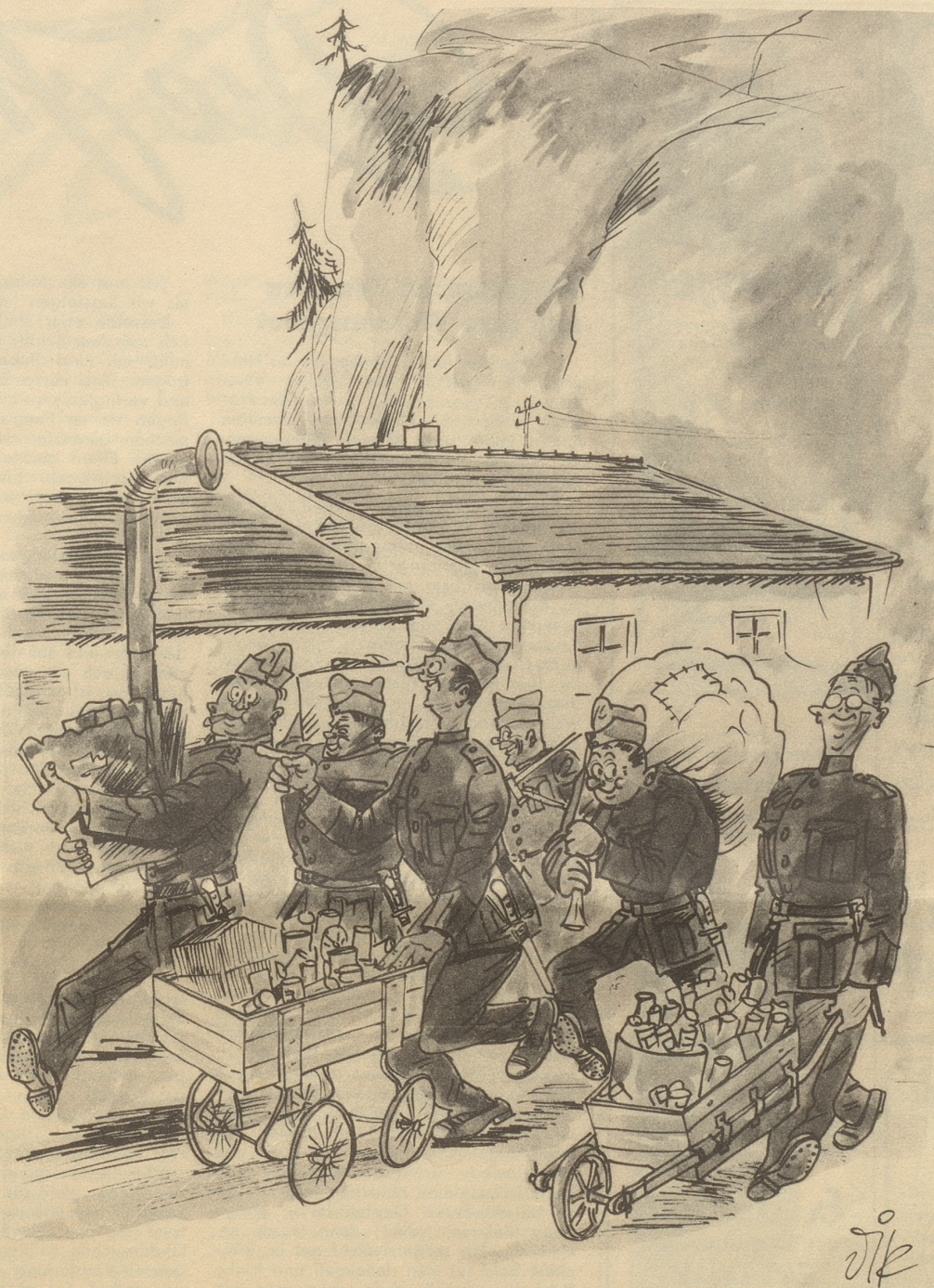
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





8. Bild aus Diks Kriegs-Skizzenbuch

## Füsilier Dik beim Dorfreinigungsdetachement

### «Soignez les détails»

Während einer Uebung wurden wir, zur Abwechslung, gepflegt. Die Koch-

kisten mit Hörnli und Käse standen bereit und die Mannschaft wurde eben zugswise in Einer-Kolonne gesammelt. Es fiel mir plötzlich auf, daß zur besten «Sammlung» des Tages (diejenige fürs Fassen), sich der anerkannt größte Freysack der Kp. in aller Ruhe als zehnter Mann einreichte und nicht wie üblich an erster bis dritter Stelle. Auf meine Frage, wieso er diesmal nicht zuvorderst sei, antwortete er: «Herr Lüttnant,

das mues mer ebe wüsse; bi jeder Chellevoll setzt sich de Chäs nämli immer meh a und öppe bim zähnte mues mer sie uuschratze!» Wüwa. Lt. S.

**Zwei mal Räblus:**  
**ZÜRICH** Stüssihofstatt 15 Tel. 24 16 88  
**BERN** Zeughausgasse 5 Tel. 3 93 51  
**RAEBLUS STUBE-BAR**  
**Zwei mal ganz primal!**

**Chömed cho ässe -**  
 au fleischlos tadellos im  
**Zenghausstetter**  
 Zürich  
 Restaurateur **Walter König**  
 Bestbekannte Küche